

## COMENTARIO

### Organización del trabajo

Hemos leído y releído las Memorias de Mr. Ford. No importa decir quien es Mr. Ford. Todo el mundo conoce al popularísimo constructor de automóviles que, mediante la organización que ha sabido dar al trabajo en sus fábricas, ha conseguido llegar al más alto grado de perfeccionamiento industrial. Pero las Memorias de Mr. Ford, juntamente con los estudios de Taylor y Edward Milhaud, ponen sobre el tapete la más grave y trascendental cuestión que puede plantearse el mundo económico: La organización del Trabajo.

¿Está bien organizado el trabajo en nuestros días? ¿Habrá que revisar esta organización? La respuesta ha sido decisiva, después de publicado el libro de Mr. Ford. Hoy se dibuja una gran corriente favorable a organizar el trabajo sobre una base científica. Puesto así el problema, implica una enorme revolución en los espíritus y en los métodos. Sus consecuencias tendrían un valor incalculable para nuestra actividad económica y nuestra vida social. Hasta ahora, sobre todo en el viejo mundo, las controversias relativas al trabajo se movían en torno de la repartición de las riquezas: cuestión de salario para las obreros, cuestión de beneficio para los patronos, cuestión de dividiendo para los accionistas. En otros términos: Oposición entre el capital y el trabajo. En resumen: Lucha de clases. En este conflicto entre el espíritu de dominación de los patronos y el espíritu de rebeldía del proletariado obrero, los unos y los otros no se preocupaban gran cosa, salvo raras excepciones, de averiguar los intereses que pueden tener en común.

Pues bien; esta comunidad de intereses que, por una dichosa coincidencia, se confunde también con el interés general, surge inmediatamente si el problema se trasporta del terreno de la repartición al de la producción. Los patronos, los obreros y los consumidores tienen, igualmente, interés en que la producción sea más considerable y mejor. ¿Porqué, en vez de combatirse a golpes de lock-out y de huelgas, es decir, de disminuir el rendimiento en perjuicio de todos, no se busca el medio de acrecentarlo? Cuanto más considerable sea éste, mayor será el bienestar que resulte para cada uno. Esto es evidentemente un cuasi atentado al principio de la lucha de clases, tanto como al dogma del patrono de derecho divino, puesto que se requieren la buena voluntad y la cordial inteligencia entre todos los factores de la producción. Pero el más elemental buen sentido debe triunfar de aquellos «participis» por la sola consideración de los resultados que se obtendrían.

Mr. Ford, puede leerse en sus Memorias, da a sus obreros un salario del que no se puede formar idea cabal entre nosotros. Sin embargo, no le ha impedido ganar miles de millones. ¿Qué magnate industrial, no diremos en España, sino en Europa, aún desde el punto de vista meramente patronal, puede compararse con él? En cuanto a los obreros de Mr. Ford, viven indudablemente bajo un régimen capitalista; pero ganan un salario tres o cuatro veces más alto que el de nuestros obreros. Tienen cada uno su casa, su sala de baños, su automóvil, sus bibliotecas, sus salones de recreo, sus campos de juego, etc. El régimen capitalista ha tenido que ser teóricamente inferior, desde el punto de vista obrero, a la dictadura del proletariado; ¿pero no vale más ser un «empleado» de Mr. Ford, que un obrero soberano, pero famélico, de la Rusia roja?

La base de este sistema que hoy se preconiza, y que seguramente será el adoptado en los futuros tiempos, descansa en una idea fecunda: El progreso de la ciencia y del maquinismo deben ser útiles a la humanidad entera. Desde el momento que, gracias a este progreso, se puede producir mucho más, con mucho menos esfuerzo, es evidente que, lógicamente, las riquezas del mundo y por tanto el bienestar general deben acrecerse, aún disminuyendo el trabajo de los obreros. Si ello no ocurre así, es porque no se sabe organizar el trabajo, porque se vive en la rutina y porque se disputa sobre la «repartición», en vez de inquirir los mejores métodos de «producción». Por ejemplo: para mantener altos precios, se restringe la producción, se despide a los obreros y se cree hacer un buen negocio porque se vende por dos millones lo que cuesta solamente uno, sin advertir que se ganaría mucho más si, buscando clientes y nuevas salidas, se llegara a un volumen de negocios de treinta o cuarenta millones. Sin contar que, vendiendo por encima del precio normal, se corre el riesgo de quedar aniquilado bajo el peso de la concurrencia.

Hoy se pelea crudamente por la jornada de ocho horas. Los obreros la defienden con las uñas y los dientes, considerándola como una de las grandes conquistas que han alcanzado sobre el capital. Pero, ¿porqué la jornada de ocho horas? ¿Porqué no una jornada de cinco horas, de cuatro horas, si con ésta se obtuviese el mismo o superior rendimiento que con la primera? He aquí una gran cuestión sobre la cual habremos de explicarnos detenidamente otro día, como uno de los puntos capitales de la nueva organización del trabajo que vamos exponiendo.

## PLUMAS AJENAS

### La soledad del Tajo

Andando estos días por tierras ribereñas del Tajo, en las provincias de Toledo y Cáceres, he vuelto a sentir la vieja emoción de soledad del más español de nuestros ríos. Alguna vez he querido llamarle el padre Tajo, en recuerdo de los poetas del XVII, de cultura clásica, que adjetivaban como los latinos y aun como los egipcios y consideraban paternales, fecundadores, a todos los grandes ríos, incluso a los de España. Pero entre el Nilo y el Tajo hay diferencia. El Tajo es hurafío. No le concebimos nunca con la dilatada y juguetona caterva infantil de que se rodea el padre Nilo.

Le he visto ahora, en Alcántara, como domador de corrientes fieras, como pastor de hidras. Todo él es fuerza contenida y encajonada; por donde se vé que sólo ahora empezamos a comprenderle. Ahora le daremos destino apropiado; pero no le sacaremos de su magnífica soledad; porque el aprovechamiento de las fuerzas hidráulicas se logra con grandes obras, con maquinaria poderosa y con muy poca gente. Colonias de ingenieros y obreros poco más numerosas que la población de las antiguas aceñas, bastarán para llevar a muchos pueblos lejanos la energía del Tajo. Y el río seguirá dentro de su terrible tradición.

Ni siquiera con los jardines de Aranjuez logra el Tajo un momento de plenitud. Imaginamos en los pueblos de cultura abierta y comunicativa un gran río, con márgenes llanas y anchas de una y

otra parte, en donde se extiendan cultivos e industrias. Nuestro Tajo burla esa idea en más de la mitad de su curso. Donde podría ser útil, los ribereños no han querido o no han sabido sacar provecho. Hay más abajo de Toledo grandes cotos, enormes fincas de propiedad aristocrática, mejor o peor conservadas, que comprenden algunos miles de hectáreas en una sola finca; y por ella se deslizan las aguas del Tajo como en tiempos de Garcilaso. La égloga tendrá, quizá, menos árboles frondosos a su disposición, porque la tala ha sido despiadada. Habrá más jarales, más brezos y espigas en las orillas; pero, desde luego, ni las huertas ni el gran cultivo han podido entrar en los cotos cerrados. La población de esas márgenes regables, no llega, por culpa del régimen de propiedad, a la décima parte de la que cómoda y legítimamente debería tener.

Luego, cuando va tajando la roca y labrándose un doble lecho, uno para él y otro más ancho para las aguas de avenida repentina, parece que el gran río sólo se preocupa de dar seguridades contra la inundación. Otra de las misiones que tienen el deber de cumplir los grandes ríos, le está vedada también: no puede ser «el camino que anda» un río tan accidentado, metido en tales estrechuras y condenado a correr entre peñascos y pizarrales. La empresa de hacer navegable el curso del Tajo era, naturalmente, una tentación para los que acababan de descubrir el mar

del Sur, llevando a cuevas, sobre la cordillera de los Andes, la quilla de sus naves. Para la España de Felipe II nada debía de ser imposible y así vemos cómo quiso llevar a cabo el proyecto encomendado por el rey a Antonelli.

Hoy baja una corriente encrespada, sonora y tumultuosa, desde los riscos de Almaraz y Ceclavin; se contiene en la doble curva que supo aprovechar el marviloso constructor del puente romano; pero apenas halla otra vez la línea recta, corre como un torrente —lo que en realidad es—. Más que ríos, torrenteras, son, no sólo el Tajo, sino también el Almonte y el Alagón, con sus grandes afluentes. ¿Cómo habríase resuelto esa gran dificultad de todos los años y de muchos meses del año en el proyecto de Antonelli? Hemos leído en distintos testimonios, que en 1585, las chalupas de Antonelli navegaban hasta Talavera desde Abantes, en el vecino reino, tal como lo había pedido Felipe II, y que en 1587, ya llegaban las barcas a Toledo. Muerto Antonelli, continuó las obras el aparejador y alarife toledano Andrés García, y el caso es que llegó a formalizarse el comercio fluvial con Lisboa. ¿En qué medida? ¿Qué molestias soportaba o venía?

En la historia de esta aventura tienen más importancia, para explicarnos el fracaso final, circunstancias políticas y mercantiles que los obstáculos y dificultades naturales. En un libro del conde de Cedillo, monografía de historia toledana, he

visto la refutación de cierta especie difamatoria acogida por el vasco Garibay en su «Relación de la navegación del Tajo», según la cual, «Toledo abominaba de la navegación, teniéndola, por ignorancia, dañosa y mala y llegando hasta contradecir la misma procuradores de la ciudad». Confirma el conde toledano que se opusieron los ignorantes y rutinarios «y aquellos que al porteo y tráfico terrestre se dedicaban, a más de algunos propietarios de tierras de la ribera, pensando que la navegación perjudicaría a sus intereses, así como los bataneros y molineros, que si al principio experimentaron daños, recelando sufrirlos mayores, llegaron a estorbar maliciosamente la navegación comenzada». Otro enemigo grande tenía la navegación por el Tajo: Sevilla. Sus procuradores en Cortes, trabajaron en contra y alegaron perjuicios.

En suma: todos contribuyeron a echar abajo el arriesgado y temerario intento; pero es de suponer que quien más puso de su parte por derribarlo fué el propio río Tajo. Era forzar su naturaleza. Así se lograron siempre las conquistas del hombre: forzando la naturaleza; pero no había llegado el momento. La atención se ha desviado hacia otros fines y acaso ya no llegue nunca. A los grandes ríos se les pide fuerza y del Tajo no se espera ninguna otra cosa, sin duda porque falta ciencia y habilidad para conseguirla.

LUIS BELLO

## DE CALIFORNIA

### Fray Junípero Serra

Bajo el título de «California, hija grata», ha publicado «El Sol», de Madrid, bajo la firma de Baltasar Fernández Cue una crónica de California en la que se rinde el máximo honor a nuestro gran patriota Fray Junípero Serra, el civilizador y apóstol de aquella tierra americana. Ello nos mueve a reproducir de la mentada crónica los siguientes fragmentos:

«Se conservan con orgullo los escudos municipales de los antepasados españoles, que hemos visto rechazar en otros lugares hasta como motivos arquitectónicos; y cuando se representa a estas poblaciones en carrozas alegóricas, en dibujos, en caricaturas, etc., los rubios californianos se ufanan también al verse simbolizados por una hermosa morena graciosamente coronada con peluca y mantilla.

Sus fiestas típicas parecen ferias hispanas en las que los trajes y bailes regionales de la Península son vistosamente exhibidos lo mismo por los californianos de sangre hispana o india, que por los que descienden de Inglaterra, o Escocia, o Irlanda, o Alemania, o de cualquier otra nación.

Entre todos los idiomas extranjeros, es el castellano el que se estudia con preferencia en Universidades, colegios y escuelas. Se calcula que hay más de veinte mil estudiantes de español en el condado de Los Angeles.

Como reliquias sacrosantas se conservan las misiones establecidas por franciscanos españoles a fines del siglo XVIII y principios del XIX, a lo largo de la costa del Pacífico, desde la Misión de San Diego (junto a la frontera mejicana) hasta la de Sonoma (al norte de San Francisco); algo más de mil kilómetros de ese inmenso vía crucis que es la historia de España. Y como en ningún otro país de origen español, se venera aquí la memoria de los fundadores. El director de ellos, el fraile mallorquín Junípero Serra — casi desconocido en su propia patria, donde su nombre se acogerá tal vez con la sonrisa correspondiente a un rebuscado nombre de zarzuela — es para los rubios californianos «el padre de California», el que introdujo la civilización europea en estos hoy riquísimos parajes, que entonces estaban, como tantos otros, poblados por indígenas semejantes a bestias.

El sobrio estilo de esas mismas misiones se ha hecho evolucionar para adaptarlo al afán de comodidad y al optimismo de esta gente tan singular, que está orgullosísima de su «estilo español», y parece que se ha propuesto cubrir todo el amplio territorio de su jurisdicción con estas sencillas moradas sonrientes, en las que unas cuantas tejas, unas paredes enjalbegadas, unos cuantos herrajes retorcidos y algún que otro tiesto, hornacina, azulejo, etc., sugieren, por lo menos, una gran afición a las cosas hispanas. Millares y millares de esas reminiscencias españolas nos sonríen familiarmente lo mismo desde las modestas barriadas de los obreros que desde los presuntuosos centros en que se congregan los millonarios; en las cañadas y lomas que forman la rugosa ciudad de Los Angeles, y sus no menos accidentados alrededores, y en las empinadas cimas de los cerros de Beverly, donde residen las estrellas del «cine» como buscando la cercanía de sus colegas del cielo.

Por dondequiera que uno peregrina en el Estado de California, halla algún monumento, alguna piedra conmemorativa, alguna inscripción en que los norteamer-

icanos de habla inglesa rinden homenaje a un personaje o a un hecho de la época en que España prodigaba su alma por estos remotos rincones agradecidos. Junípero Serra cuenta con varias estatuas en el Estado que él civilizó, y con otros muchos monumentos de menor cuantía; lo cual no se podría decir de ningún otro civilizador hispano en América.

Hace un par de años, cuando sus restos fueron trasladados al suntuoso mausoleo que se le erigió en Monterrey, los habitantes de esta hermosa ciudad californiana celebraron fiestas profanas y religiosas que duraron varias semanas, durante las

cuales todos ellos — los que podríamos llamar pobres y los que decididamente son ricos: católicos, protestantes, judíos, ateos — vistieron a la antigua usanza de las diversas regiones de España, sin excluir a los gendarmes, que, con notoria satisfacción, disfrazaban su severa autoridad con trajes semejantes al del picador de toros.

El igual entusiasmo se nota en todas las fiestas típicas que, con no poca frecuencia, se celebran en California — con trajes, bailes, canciones, carrozas alegóricas, todo a la española, o poco menos —, en las que no es raro ver cómo sobresalen en la simulación del pasado español los norteamericanos que ni hablan castellano, ni llevan nombre español, ni tienen una gota de sangre venida de España.

A las puertas de la ciudad de Los Angeles, enfrente de la Misión de San Gabriel, se alza un modesto teatro donde, durante varios meses de cada año, desde hace tres lustros, se representa en inglés, casi a diario — y en ciertos días de cada semana, un par de veces —, un «Drama de las Misiones», que viene a ser una vistosa reproducción escénica de los actos civilizadores de Junípero Serra, una animada rememoración de los orígenes de California.

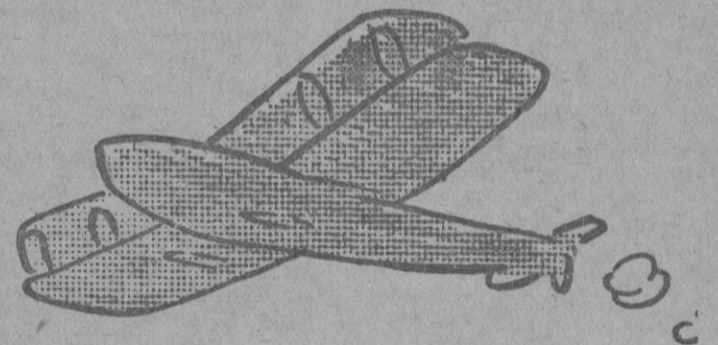
Incidentalmente, el «Drama de las Misiones» es una cátedra de admiración y gratitud a España, cuya bandera preside aquel hermoso alarde de color, en el que, al par que se recita un honroso pasaje de la historia española, se deleita al público norteamericano — a los habitantes de California y a los innumerables turistas que vienen de otros Estados de esta gran República — con un espectáculo que, si bien como drama no podría aspirar a grandes honores, entusiasma al auditorio con su pintoresca exhibición de vistosa indumentaria, de bailes animados, de cantos sentimentales, no pocos de éstos en español.

Unas dos mil veces se ha representado ya el «Drama de las Misiones»; y en unos dos millones de almas deben de haberse sembrado ya las correspondientes ideas favorables para España.

Actualmente, un grupo de personajes conspicuos en la región se ha concertado para terminar el gran teatro que, poco a poco, se venía construyendo mediante donativos de entusiastas, y cuyo objeto es asegurar la perpetuidad de la desinteresada institución que tan hermosa y noblemente representa las primeras páginas de la historia de California.

Claro está que al hacerse perpetua tal representación teatral, perpetua será también la siembra de españolismo. En cada sucesiva generación, millones de norteamericanos llevarán por dondequiera el relato que tanto y tan justamente enaltece el nombre de la Madre Patria.

### Del «raid» Londres-Ibiza, por Picarol



—Y qué, papá: ¿te parece que veremos desde aquí el «raid»? —Indudablemente, hijo.





# Don Francisco Miret y Gili

**HA FALLECIDO**

**A LOS 92 AÑOS DE EDAD**

**Después de recibidos los Santos Sacramentos**

**E. P. D.**

Su desconsolada esposa Doña Emilia Carbonell, hijo Francisco, hijas Rosita, María y Emilia, hijos políticos, nietos, nietos políticos, biznietos y demás familia presente y ausente y las firmas Francisco Miret, Juan Toralló (Barcelona), Federico C. Alabern, Francisco Alabern y Carlos Alabern, al comunicar a sus relaciones tan irreparable pérdida les suplican le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rosario que se rezará hoy a las tres y media en la parroquia de San Jaime y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada.

Casa mortuoria: Rosa, 12, 1.º

No se invita particularmente

Los Excmos. e Ilmos. Arzobispo de Zaragoza y Obispos de Barcelona y Mallorca han concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

CONFERENCIA

## “La Vocación de España,”

En el Fomento del Civismo dió el pasado lunes su anunciada conferencia sobre el tema *La Vocación de España* el Catedrático de la Escuela Normal de Maestros de Baleares don José M.ª Eyaralar.

Tras breve exordio y después de definir el concepto de la palabra vocación con respecto al individuo, dijo que también las naciones tienen su vocación, es decir su manera especial de colaborar en el humano progreso, siendo todo triunfos y prosperidades para la nación que acierta a descubrirla y seguirla fielmente, como todo son derrotas y adversidades para las naciones que tratan de seguir su ruta contrariando el impulso sobrehumano que nos lleva a todos a la realización del ideal.

En España es hora ya de que—como dijo recientemente Menéndez Pidal—trabajemos con ahínco para saber lo que somos y lo que podemos hacer, dejando muy a un lado lo que no somos y no podemos realizar.

Admite como rasgo esencial de España el idealismo, a veces exaltado que transforma a nuestros ojos la realidad de las cosas y tan alejado de las propias conveniencias materiales que bastaría ello solo para explicarnos nuestra postración actual.

Se refiere a la influencia del idealismo en nuestra historia, citando como hechos cumbres la Reconquista, el descubrimiento de América, las luchas religiosas, la guerra de la Independencia; y en los actuales tiempos la salida al mar de los cuatro cruceros del Almirante Cervera contra los formidables acorazados de la escuadra americana.

En el campo de la literatura cita la influencia del idealismo en la mística, el Romancero Castellano, extraordinaria formación poética, sin rival en ninguna literatura y el Quijote, muestra la más potente del influjo del idealismo en la literatura española, exaltando el orador en brillantes frases el alto simbolismo de Alonso Quijano.

Como ejemplo del idealismo en nuestros grandes hombres, habla del Cid, San Ignacio de Loyola, Santa Teresa de Jesús, Iradier, Raimundo Lullo, y en tiempos contemporáneos de Maura, Pi Margall, Costa y Giner de los Ríos.

Analiza seguidamente las cuatro virtudes de la raza: Humanismo, sobriedad, capacidad de improvisación y magnanimidad.

Ocupándose de la antítesis de estas virtudes, dijo que el idealismo en ocasiones

se ha convertido en fanatismo y en vez de luchar noblemente por propagar el ideal propio se ha tratado de raer de la superficie los ideales ajenos, religiosos, políticos o nacionales; la sobriedad desapareció, degenerando el estilo clásico en las sutilezas y profusión del culteranismo y conceptismo; en inanición de un pueblo que redujo sus necesidades al mínimo.

El respeto a la personalidad lo vemos polarizado en la sumisión personalista a tal o cual caudillo. La capacidad para la improvisación la hemos visto degenerada en la más inconcebible de las improvisaciones, repetidas a menudo en la historia desde la Escuadra Invencible a la trágica reiteración de los desastres de Marruecos el 9, el 21 y el 24. La magnanimidad, unas veces ha degenerado en sensibilidad enfermiza, *el Maura, sí o Maura*, no y otras, las más, en indiferencia, perdiendo, como dijo Costa, hasta la facultad de indignarnos.

Como causa determinante del desequilibrio anímico que ha hecho de nuestras mejores cualidades motivo de decadencia, dice que no ha sido otra que la selección al revés que ha venido imperando en nuestra historia; pero estas cualidades no han desaparecido, están latentes y vivas; busquémolas y orientemos hacia ellas nuestra acción privada y nuestra vida pública. Idealicemos nuestra acción en el mundo; acojamos con amor y respeto las creencias, las ideas, las proposiciones, el trabajo de los demás y veremos desvanecerse los antagonismos sociales, políticos y nacionalistas que no son temibles sino por la antipatía y la incompreensión.

Cultivemos nuestras propias facultades incluso aquellas que nos son más esquivas, la organización, el trabajo colectivo, la perseverancia; que nuestra grandeza de ánimo se emplee en resolver el paso amargo de los siglos de decadencia para investigar sus causas, afrontando la visión real de nuestra lamentable situación en la cultura occidental, para lanzarnos arduamente por los nuevos caminos.

Si queremos que el nombre de España sea otra vez una luminosa esperanza para el mundo escuchemos dentro de nosotros mismos las voces de lo alto que nos muestran la vocación española.

Al terminar su brillante conferencia fué el señor Eyaralar muy aplaudido y felicitado.

EN ALARO

### Hurto de dinero y comestibles

La Guardia civil del puesto de Alaró da cuenta al Gobernador del siguiente suceso:

El día 3 del actual, el vecino de aquella localidad Pedro Homar Rayó, que se dedica a expender artículos de primera necesidad observó que, aprovechando un momento en que había abandonado la tienda, alguien había penetrado en el establecimiento, apoderándose de unas 18 pesetas que había en el cajón del mostrador.

El perjudicado no denunció, de momento, el hecho, con el fin de descubrir, él, personalmente al autor del delito, pues abrigaba la esperanza de que éste repetiría el hecho.

Efectivamente, el día 10, hallándose la tienda en el mismo estado de abandono, se introdujo en la misma una mujer llamada Ana Far Coll, de 26 años, la que, no encontrando dinero en el cajón del mostrador, se apoderó de dos botellas de lejía y 25 sardinas arenques.

Fué sorprendida por el dueño del establecimiento y una vecina, cuya presencia había aquél reclamado.

Ana fué más tarde detenida por la Guardia civil y convicta y confesa del delito fué puesta a disposición de la autoridad judicial.

FOMENTO ESPORLENSE

### Función dramática

Se nos comunica que el día 15 del presente la Sección de Declamación de aquella entidad pondrá en escena en el Teatro Victoria, el drama en 5 actos «Don Juan de Serralonga», bajo la dirección del director del cuadro señor Mir, tomando parte en el programa la orquesta que dirige el Socio de la misma don Juan Arbós. Los señores Socios encontrarán todos los detalles en el local social.

### Vida Marítima

Movimiento del puerto Martes 11

Entradas

Procedente de Barcelona el vapor «Rey Jaime I» con el correo, pasaje y carga general.

—De Tarragona el vapor «Tintoré», con el correo, pasaje y carga general.

—De Cabrera el vapor «Ciudad de Palma» en viaje de itinerario.

Salidas

Para Barcelona el vapor «Rey Jaime I», con el correo, pasaje y carga general.

—Para Cabrera el vapor «Ciudad de Palma» en viaje de itinerario.

Quedaron despachados

Para San Feliu de Guixols con carga de tránsito el vapor «Cabo Turíño».

Crónica del puerto

Ayer procedente de Málaga con arro-

ces llegó el pailebote «Amparo Roca».

Procedente de Barcelona con efectos el pailebot «Mallorquín».

Procedente de Barcelona con efectos llegó ayer el vapor «Cabo Tarifana».

De Marsella con lastre llegó el pailebot «San Bernardo».

El vapor «Ciudadela»

Ayer no llegó el vapor «Ciudadela» del puerto de su nombre debido al mal tiempo.

Es esperado esta mañana en cuyo caso marchará por la noche.

Servicio de vapores correos de Baleares MIERCOLES

De Palma para Valencia a las 19.

De Valencia para Palma a las 12.

De Barcelona para Mahón a las 18'30.

De Valencia para Ibiza a las 12.

De Ibiza para Barcelona a las 16.

De Ibiza para Palma a las 24.

### El tiempo

Telegramas recibidos

Sóller 11 a las 9'30.—Barómetro 771'7 Termómetro 15'6. Viento en calma. Mar tendida del N. cielo despejado.

Andraitx 11 a las 9'55.—Oeste fresco. Mar de marejadilla. Cielo despejado.

Alcudia 11 a las 11—Norte flojo. Mar tendida. Cielo despejado.

Barcelona 11 a las 8.—Barómetro 770'5. Termómetro 14'6. Nordeste bonancible. Mar de marejadilla. Cielo casi despejado.

Madrid 11 a las 10'45.—No es de esperar cambio importante del tiempo.

### Religiosas

Santos del día

San Victoriano, abad y confesor.

Cuarenta Horas

Empiezan en San Antonio Abad en honor de su Titular y a intención de una devota familia. Exposición a las seis; a las diez. Misa mayor.

Por la noche, Rosario, Novena y reserva de S. D. M.

Fuera de turno.—Concluyen en la Merced, por una difunta. Exposición a las seis y media; por la tarde a las siete. Rosaris, meditación y reserva de S. D. M. precedida de solemne Te-Deum.

Actos religiosos

En Montesión, a las ocho, misa y ejercicio en honor de la Virgen del Pilar.

Visita

A la Virgen del Pilar, en Montesión.



Varices, Ulceras, Acnes, Eczemas, Herpes, Psoriasis

Reumatismos, Gota, Dolores

### La sangre viciada va comiendo la piel

El buen sentido popular no se equivoca atribuyendo a un envenenamiento de la sangre. El cortejo de enfermedades de la piel, salpullidos, acnes, psoriasis, eritema, psoriasis, eczemas, impétigos, prurigos, es debido a tener la sangre viciada, que sobrevienen las varices, flebitis, úlceras varicosas, gota, reumatismo, neuralgias, vértigos, lumbago, ciática, mal de piedra, nefritis, arterioesclerosis, y también las enfermedades de la mujer, edad críticas, reglas dolorosas, formaciones difíciles, pérdidas blancas, metritis, tumores y fibromas. Para vencer las enfermedades que le molesten y reconquistar su sangre debe, usted desembarazar su sangre de los venenos que la envuelven. El DEPURATIVO RICHELET le hará a usted una sangre nueva, pura, fluida, llevando a todos los órganos los principios vivificantes. Su acción poderosa sobre la masa sanguínea explica sus curas maravillosas. Enfermos condenados han sido arrancados de la muerte por el DEPURATIVO RICHELET.

Venta en Farmacias y Droguerías. Pida en seguida un folleto explicativo (le será enviado sin ningún gasto) al LABORATORIO RICHELET, San Sebastián.

### UNA BUENA AMA

de su casa, comprará las

OLLAS Y CACEROLAS

A precios de Fábrica

en

### LA CARTUJA

Precio fijo riguroso



# LA FILADORA

CASA DE CONFIANZA

**GRAN BARATURA** por fin de temporada

Se liquidan todas las existencias a

**PRECIOS RUINOSOS**

Regalo de **100.000** Ptas. en géneros

Además de las grandiosas rebajas que hay en todos los artículos, a todo comprador que compre por más de **5** pesetas al pagar se le abonará en la Caja el **10 por ciento** de su compra **EN METÁLICO**

**Gran Partida de Mantas Defectuosas y Taradas  
A FUERA PRECIO**

Gran Baratura en Pañuelos payesa en 7 y 9 cuartas

ABRIGO SEÑORA INGLÉS SUPERIOR 140 cm.  
DE **20** Ptas. METRO A **7** Ptas. METRO

PAÑETE  
UNIVERSAL

**0'25**

PESETAS  
METRO

PAÑETE  
90 cm. ANCHO

**0'50**

PESETAS  
METRO

**INMENSOS SURTIDOS**

en toda clase de artículos de vestir y viajar  
Gran surtido en Pieles y Tiras para adorno

**SASTRERIA Y CAMISERIA**  
DE PRIMER ORDEN A MEDIDA

**Precio Fijo**

**Ventas al Contado**

Bajos de la Casa Alzamora

San Miguel, 65 y 67

NOTAS: A todo comprador que compre por más de CINCO PESETAS, se le hará un bonito regalo.  
A fin de que todo Mallorca pueda aprovecharse, solo se venderá a cada comprador una prenda o un corte de los artículos anunciados.

RETAZOS

RETAZOS



EL MEJOR PURGANTE - LAXANTE

AGUAS MINERALES NATURALES DE

# CARABANA

PURGANTES DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

SOLO ES LEGITIMA EL AGUA VENDIDA EN SUS BOTELLAS PRECINTADAS

Fábrica de artículos de Goma Amianto y Ebonita

## MEDINA HERMANOS

Mangueras, Planchas de Goma, Suelas y tacones, Empaquetaduras, Válvulas, etc.

Suministros completos para Compañías Navieras y Ferrocarriles Fabricación de alpargatas con suela goma cosido interior (Patentados)

Palma de Mallorca  
Santiago Ramón y Cajal (Sta. Catalina)  
Teléfono, 10

Casa Sucursal: Barcelona  
Anselmo Clavé, 9  
Teléfono 4098 A.

Depósitos distribuidores: Madrid, Alicante, Reus y Elche

### Granja Barcino

CONSELL (MALLORCA)  
Fundada el año de 1912

Criamos cinco razas de aves prácticas de utilidad y gran puesta: Castellana negra, Prat leonado, Leghorn blanca, Australorps y patos Khaki Campbell. Tres de Fantasia, Plymouth barrada, Holandesa de moño blanco y pavos Reales azules. Dos variedades de Conejos de utilidad y fantasía al mismo tiempo, Gigante de España y Angora blanco. Castellana y Prat a siete pesetas docena. Leghorn a 12 pesetas docena. Australorps, Khaki Campbell, y Holandesa a 24 pesetas docena. Plymouth a 18 pesetas docena. Pajera de gazapos Angora o Gigantes de 40 días a 14 pesetas, todo servido a domicilio siempre que haya ferrocarril.

### Sabañones (Sedas)

Se curan con los LÁPICES **Mabufi**

### Sant Salvador (Felanitz)

Uno de los puntos más elevados y hermosos de Mallorca puede visitarse saltando a las 7,15 de Palma, regresando a las 20 tomando combinación con los autos de Gregorio Bover. Eras, 5.

### El gran Charlestón

El modelo de los modelos lo encontrará en LA AMERICANA «Dónde está la gran moda» en LA AMERICANA Dónde venden cazado fino, en LA AMERICANA Dónde encontrará calzado manual, en LA AMERICANA Para que se convengan visiten nuestra casa Jaime II, n.º 94 - Palma Esta casa no vende saldos.

### Voiturette

Se vende barato. Informes: Garage Barceló, Plaza Libertad.

### En el Terreno

Se vende casita con jardín recién desocupada. Informes: En esta Administración, Danús, 2

### Piel y Sangre Almorranas y Varices de las Piernas

ANTONIO CARDONER Médico San Cayetano, 3-Ent.º De 10 a 1 y de 3 a 5

### Herboristería

El acreditado Herborista que estuvo instalado en la Plaza de Eusebio Estada, n.º 4, frente a los Capuchinos. Ha fijado de nuevo su residencia en Santa Catalina, Calle Annibal, n.º 13, esquina a la de Cotoner. En donde continuará vendiendo al público, hierbas medicinales para toda clase de enfermedades.

### Horno (Aumalluts)

Calle Mayor, Inca. Se alquila. Razón: Procurador Dupuy.

## CUOTAS

Si queréis un par sólido elegante y económico Acudid sin tardar a

### La Americana

Jaime II, 94 - Palma

### Ama de gobierno

Señora Viuda, respetable y distinguida, buen carácter, altas referencias y responsabilidad, se ofrece a persona de posición o familia distinguida como Señora de compañía o ama de gobierno. Escribir al Apartado 22, Palma, bajo J. F.

### Underwood

Máquina escribir, se vende. Razón: Perfumería «Santa Eulalia», Calle de Santa Eulalia, 21, Palma.

### El que sufre de los nervios es porque quiere

Curación segura con el Elixir Bertrán, especialidad recetada por los médicos más eminentes para curar Epilepsia, Histerismo, Palpitaciones, Neuralgias rebeldes, Temblores, Desvanecimientos, Insomnio, Pérdida de memoria, Apoplegia y demas afecciones nerviosas. No desconfíe de su curación por antiguo que sea el mal.

Venta: Palma, Juan Valenzuela, Centro farmacéutico, Hijo de José Juan y farmacias.

## Ponga la nueva Bujía Bosch



en su coche y aumentará notablemente su rendimiento

De venta en todos los Garajes y Casas de accesorios

REPRESENTANTES PARA ESPAÑA EQUIPO BOSCH S. A. BARCELONA-MADRID

Equipe sus Coches con Mangetos, Dinamos, Faros, Bocinas y Batería BOSCH son las mejores

## VICHY CATALÁN

Agua mineral natural, alcalina, bicarbonatada sódica

Muy eficaz para el reuma, diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Excelente para la mesa. Preservativa de enfermedades infecciosas, por emerger del manantial a 60 grados de temperatura y estar por lo tanto libre de microbios.

De venta en principales Farmacias y Droguerías.

Administración: Rambla de las Flores, 18 - Entrl.º Barcelona.

## SELLOS DE GOMA

Especialidad en los de Gran Tamaño

Caja Rotuladoras, Numeradores, Fechadores, Foliadores, Imprentillas, Fórmulas Comerciales, Firmas Auténticas y no Auténticas, Endosos, Sellos para Lacre, Sellos para Ropa, Enlaces, Alegorías, Festones, Letras, Numeraciones y Abecedarios montados sobre Palitos de Madera, Almohadillas Tampones y Tintas, Portasellos, Sellos para macar sacos, Cajas, Barriles, Fardos, Pieles, etc. etc.

Reproducimos en GOMA, toda clase de Dibujos Marcas de Fábrica, Nombres Comerciales, etc. etc.

Descuentos a los Revendedores y grandes Consumidores, Sello Reclamo.

Con Nombre Apellidos profesión y Señas, Tinta, Tampón y elegante caja metálica gravada.

TODO POR 1'50

## CASA CODINA

Calle Unión, 8, Palma, (Fábrica de Gomas)



Taller DE Radiadores

DE HISPANO-SUIZA

FORD Radiadores para coches y camiones Ford. Tipo especial y económicos garantizados.

FRANCISCO CORTES

Protectora, 27

Construcción de radiadores de todas marcas de coches con nido de abeja y aletas. Se cambian nidos garantizados a los mismos. Construcción de guardabarros, capós y corazas y reparación de los mismos por deteriorados que estén y faroles.

## COJINETES A BOLAS

todas las medidas para Citroen y Renault siempre disponibles en

GARAGE BALEAR PALMA DE MALLORCA

## SOLARES

Hermosísima situación camino del Terreno.

Ventas al contado y a plazos.

Facilidades de pago

Informes: San Miguel, n.º 17

### Se alquila

una casa en Son Españolet, Calle Morla. Darán Razón: Casa Fuster-Muebles, Brossa, 34 - 40.

### Ocasión

Se liquidan a precios de coste sillones y butacas de mimbre. Casa Fuster, Brossa, 34 - 40.

### Se alquila

Local de 130 metros cuadrados con mucha luz y agua, propio para industria o almacén. Calle Obispo Campins, n.º 4, antes (Rafas).

### Motor se vende

de un caballo y medio casi nuevo Obispo Campins, n.º 3 (antes Rafas).

### Representantes

Se desean en todos los pueblos de estas Islas para casa de Barcelona dedicada a diversidad de asuntos, escriban al viajante, accidentalmente en Palma Don Jaime Perucho. Lista Correos.

### Señorita

Para auxiliar escritorio, buena letra y que sepa matemáticas y mejor algo de mecanografía, se necesita. Escribir referencias y pretenciones «El Día» C. M.

### Sociedad Debray

Para nuevas sucursales en Baleares desearnos depositarios-repartidores. Sueldo, comisión, alquiler y luz gratis. Ofertas: Sindicato, 126.

### Gratificaré

a quien entregue un paquete bordados, perdido en la carretera de Inca de Palma a Santa Eugenia. Calle Fábrica n.º 1, Santa Catalina.

### Burrita y Carretón

Se vende. Informes: En esta Administración, Danús, 2

### Auto Lorye

Tres plazas, dos ruedas recambio, completamente equipado y a toda prueba se desea vender. Razón: En esta Administración, Danús, 2.

### ¿SABAÑONES?

SEDAS

Use sin demora

## TÓPICO H

que los cura radicalmente en un día.—De venta en todas las farmacias.

EL DIA publica diariamente 8 páginas

